

Zeitschrift: Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins
Herausgeber: Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätswerke
Band: 53 (1962)
Heft: 21

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

**Die
vollkommen
gefahrlose**

ARCUS

KURZSCHLUSS-VORRICHTUNG
für Ortsnetze
D.P.ang. D.G.M.ang.

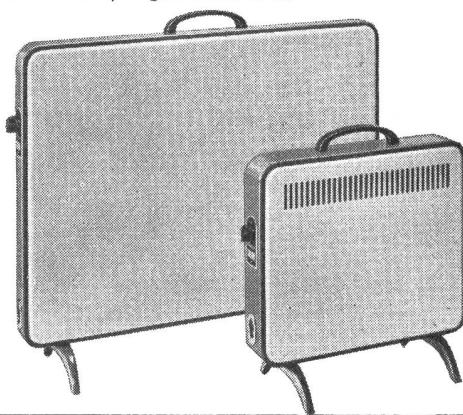
Schmid-Matthey Zollikon-ZH
Telephon (051) 24 82 10

Accum

Heizwände und Camerad- Oefen

mit praktischem Traggriff und zweifarbigem Lackierung. Zeitlose Formen, in alle Räume passend, leichtes Gewicht, angenehme Heizwirkung

Accum
AG
Gossau ZH



EMA

12 kV-ISOLATIONS- TESTER

ZERSTÖRUNGSFREIE PRÜFUNG

**2 Bereiche: 6 und 12 kV
kontinuierlich**
**Akustische Anzeige mittels
dreistufigem Verstärker mit
Lautsprecher**
Quellenwiderstand: 10 M Ω
Maximalstrom: 1 m A
Verluststrominstrument 0-100 μ A
Abmessungen: 370 x 260 x 340
Gewicht: 13 kg
**Verlangen Sie den Prospekt
oder eine Vorführung!**

DANBRIDGE A/s KOPENHAGEN
vertreten durch:
EMA AG. MEILEN ZH TEL. 051 73 07 77

AARAU

Rien ne vaut
la lampe Aarau

Usines de lampes électriques Aarau S.A. Aarau



Dr. Werner Brauen AG.

WATTWIL (SCHWEIZ) TELEPHON (074) 7 10 93

*Isolierlacke
Kabellacke
Drahtemaille
Isolier- und
Vergussmassen*

Sämtliche Industrielacke und -farben



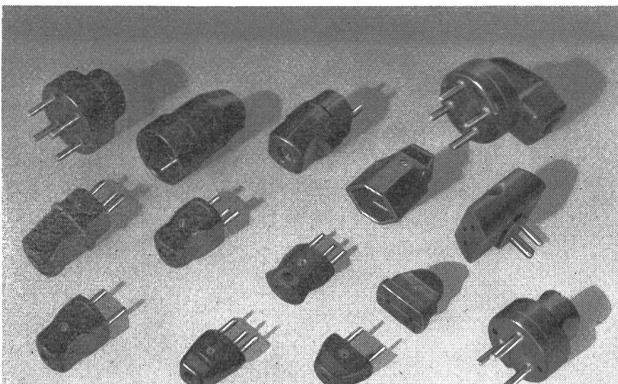
In Holz, Ebonit, Fiber, Nylon, Trolon, Kunsthorn, Elfenbein usw. fabriziert
J. BIETENHOLZ & Co., Pfäffikon-Zch.
Automatendreherei
Kunstharz-Presserei

ELECTRO-MICA

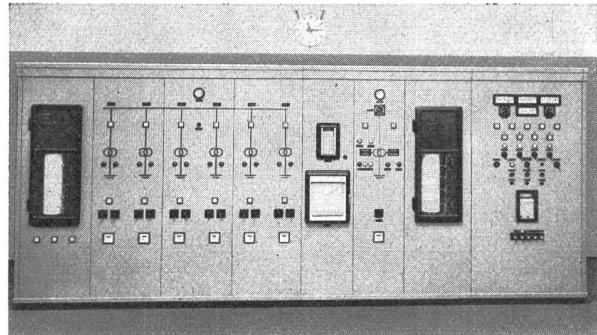


**Steckkontakte
für Niederspannungsanlagen**

SEV-geprüft
und kurzfristig bei den Elektro-Grossisten erhältlich



ELECTRO-MICA AG Mollis Tel. (058) 4 41 24



Installationen und Schaltanlagen für die gesamte
angewandte **Elektrizität**
immer vorteilhaft durch die beiden Fachgeschäfte

Telephon 25 11 52

Telephon 25 86 88

**Ing. AG.
Schaltanlagen**

E. Winkler Zürich
& Cie.
Installationen

Für magnetische Werkstoffe



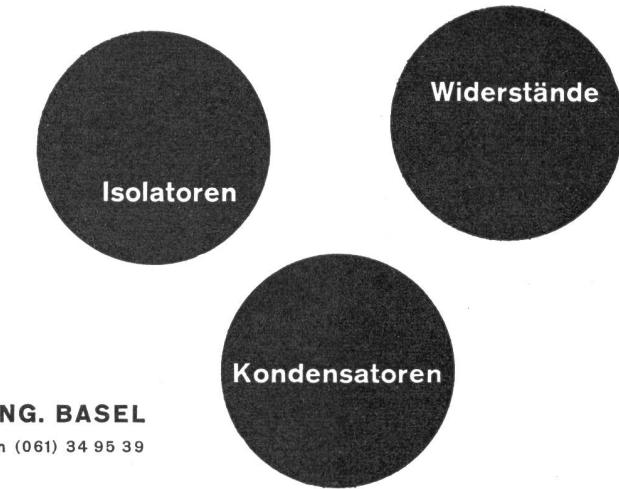
DR. ING. M. KOENIG ZÜRICH



Lükon SPIEGELBOILER

Der moderne Kleinboiler für Hotelzimmer, Einzelzimmer, Labors usw. Verlangen Sie Prospekte!

FABRIK FÜR ELEKTROTHERMISCHE APPARATE
PAUL LÜSCHER, TÄUFFELEN/BE, TELEPHON 73545



cliché lutz
E. Lutz & Co. AG. Zürich
Neugasse 116 Telefon 051/42 42 11

Baron Rothschild

ein berühmter englischer Bankier, hörte sich einmal einen Weltverbesserer an, der ihn dazu bewegen wollte, sein Vermögen an andere zu verteilen. Schließlich meinte der Baron: «Wollte ich mein Geld an alle Menschen der Erde verteilen, erhielte jeder höchstens 1 shilling (60 Rappen). Hier haben Sie Ihren Schilling, und nun lassen Sie mich in Ruhe.»

Rothschild hatte recht; für Bankiers und Banken ist Zurückhaltung seit jeher unerlässliche Pflicht. Sie verwalten ja nicht eigenes Kapital, sondern das ihrer Kunden. Wozu verwenden die Banken das ihnen anvertraute Geld? Sie leihen es in großen und kleinen Summen an Industrien, an Handwerk und Gewerbe, an die Landwirtschaft oder

²
an Private. Dadurch wird erreicht, daß das Sparkapital nicht brachliegt, sondern «arbeitet», Fabrikation ermöglicht, Ein- und Ausfuhr fördert, Bauprojekte finanziert, Lagerhaltung unterstützt und vieles andere mehr.

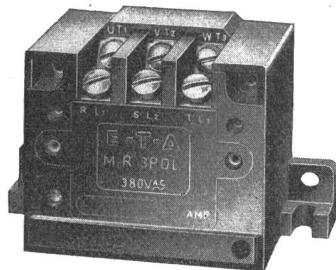
Die Schweizerische Volksbank prüft jedes Kreditgeschäft sorgfältig und berücksichtigt die individuellen Verhältnisse der Kreditsuchenden. Sie garantiert, daß die Gelder der Spareinleger seriös verwaltet und einem nützlichen Zweck zugeführt werden. Den Geschäftsleuten in ihrem Kundenkreis hilft sie mit ihren weltweiten Verbindungen neue Geschäftsbeziehungen mit ausländischen Partnern anknüpfen.

Weltweite Verbindungen —
Persönliche Beratung und Bedienung

S C H W E I Z E R I S C H E V O L K S B A N K

E-T-A

**M-R Schalt- u. Schutz-Relais
3-polig**



Für Ströme 0,1–10A

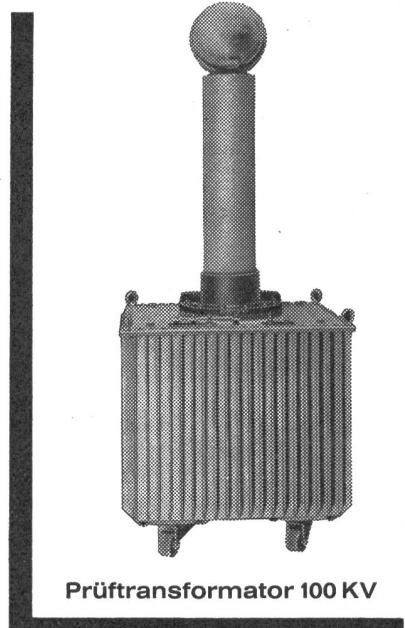
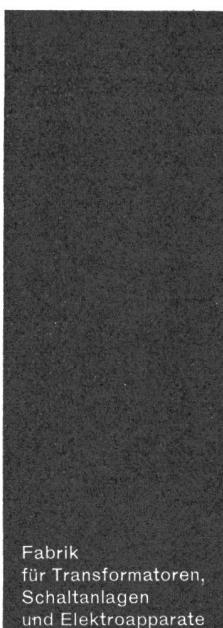
Für Spannungen bis 380V~

Zum Schutz von automatischen Drehstrom-Anlagen wie Pumpen-Antriebe, Kälte-Kompressoren und ähnliche Anwendungsgebiete.

Zur gleichzeitigen Überwachung bzw. schaltungs-mäßigen Kopplung dreier elektrisch getrennter Steuerstromkreise.

**ELLENBERGER & POENSGEN G.m.b.H.
ALTDORF bei Nürnberg**

Literatur auf Anfrage



Prüftransformator 100 KV

ERNST SCHLATTER AG

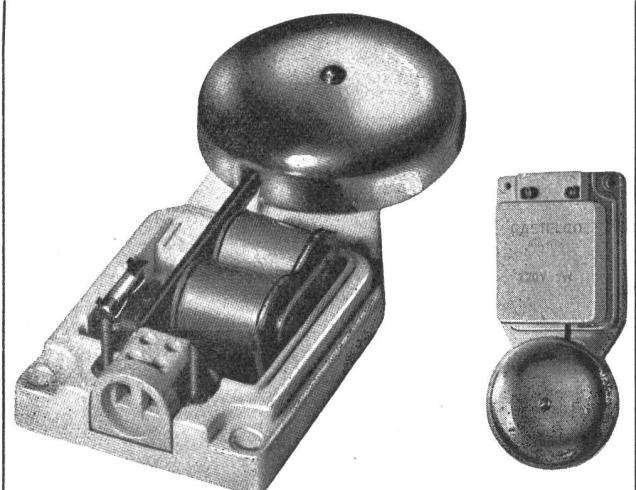
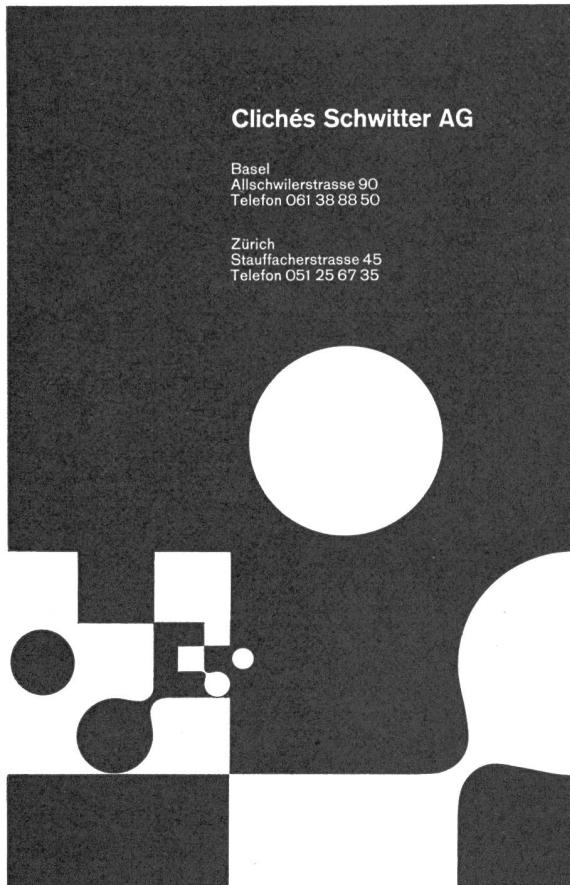


Dübendorf-Zürich Überlandstr.103
Telefon (051) 85 73 00

Clichés Schwitter AG

Basel
Allschwilerstrasse 90
Telefon 061 38 88 50

Zürich
Staufacherstrasse 45
Telefon 051 25 67 35



Läutewerke für 220 V ~

SEV-geprüft, nun sofort lieferbar

Grosse Auswahl in Läutewerken und elektrischen Gongs. Vorteilhafte Preise und prompte Lieferung.

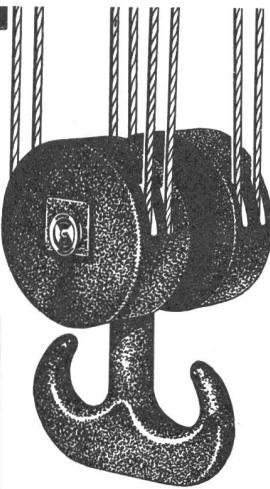
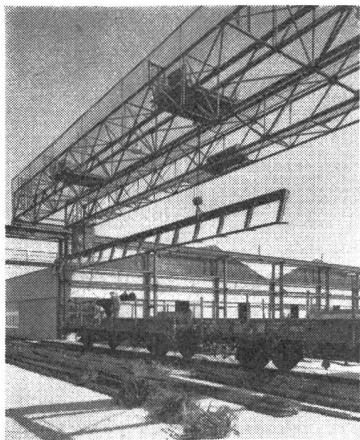
Verlangen Sie bitte Offerte!

J. KASTL DIETIKON ZH

Elektrotechn. und Radioartikel en gros
Telephon (051) 88 85 88 und 88 85 89

Elektrozüge Transport- anlagen

für jeden Zweck
und jede Steuerungsart



leistungsfähig
betriebssicher
wirtschaftlich



Schindler-Aufzug- und
Uto-Kran-Fabrik AG
Tel. (051) 52 53 10 Zürich



HALLAUER ROHRE
sind gut
und schnell verlegt



Bezug durch Grossisten



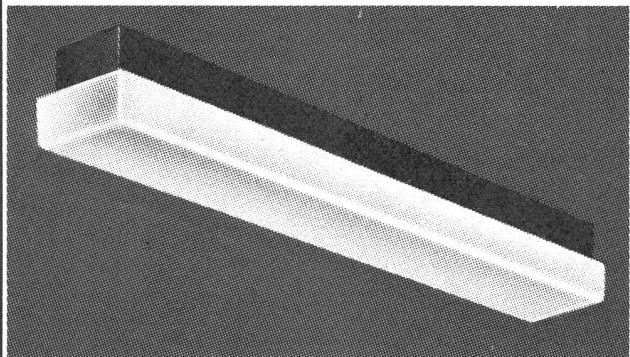
Isolierrohrfabrik
Hallau AG Hallau

BRENNER FÜR BESSERES LICHT

Diese schmale, sehr gut präsentierende Trilux-Deckenleuchte mit geringen Außenabmessungen eignet sich sehr gut für moderne Räume. Sie ist in zwei Längen, 658 mm und 1266 mm, erhältlich, je nachdem ob eine 20- oder 40-Watt-Fluoreszenzlampe als Lichtquelle verwendet wird.

Die Wanne in Acrylglass weiß opal vergilt nie und ergibt eine relativ geringe und daher blendungsfreie Oberflächenhelligkeit.

Alle Trilux-Leuchten sind formschön und gegen Staub und Insekten geschützt. Das Auswechseln von Lampen und Startern ist dank den praktischen Riegelverschlüssen sehr leicht durchführbar.



Ed. Brenner Ing.

TRILUX

6861/20
6861/40

Fachbüro und Werkstätten für Lichttechnik und Beleuchtung
Zürich 8 Mühlebachstrasse 21 Telephon (051) 34 20 10

24/1

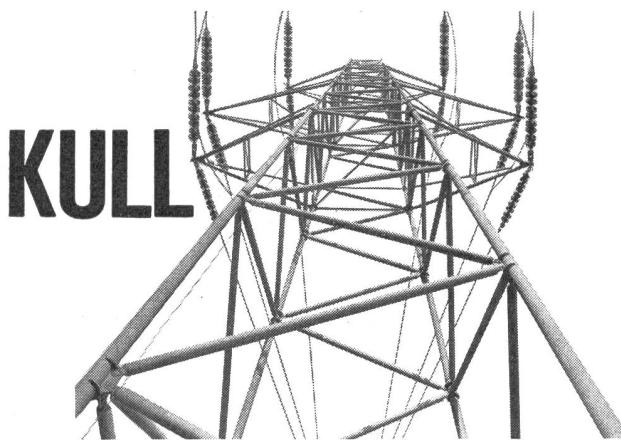
VAN DER HEEM

*Messgeräte
Garantie für Qualität*



VAN DER HEEM Den Haag - Holland

ZÜRICH, Wehntalerstrasse 245, Tel. (051) 57 59 22
Vertretung für die Schweiz INGENIEURBÜRO DAM



KULL

Kull + Cie Zürich 2 / Speerstr. 19
Telephon 051 / 45 96 45

INSTALLATIONEN

Beratungen, Projektierungen für:
Stark- und Schwachstromanlagen, Telephon-anlagen «Konzession A», Schaltanlagen

LEITUNGSBAU

Hoch- und Niederspannung, Transformatoren-stationen, Baustromversorgungen, Verkabelungen

BIBLIOTHEK

des SEV

Öffnungszeiten für Mitglieder:
8.30 bis 12.00 Uhr 14.00 bis 16.30 Uhr

Dem SEV zur Rezension zugestellte Bücher werden auch dann nicht zurückgesandt, wenn diese aus irgend einem Grund im Bulletin des SEV nicht besprochen werden.



EINEN SCHRITT VORWÄRTS !

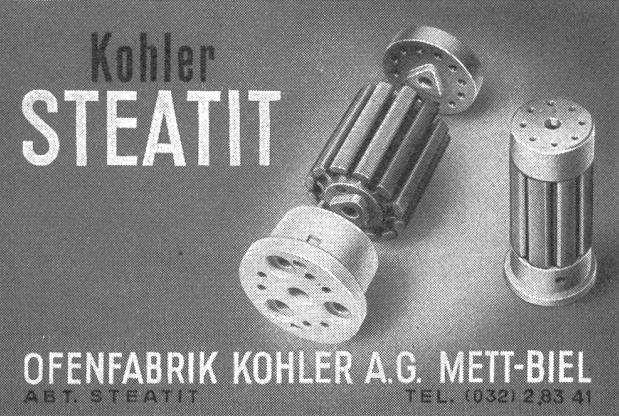
Stationäre CO₂-Anlagen vollständig pneumatisch.
Brandschutzanlagen von Generatoren und Transformatoren des Werkes NENDAZ mit Dauerkontrolle des Gewichtes der Flaschen.

UN PAS EN AVANT !

Installation fixe CO₂ entièrement pneumatique
Protection des générateurs et transformateurs de l'USINE DE NENDAZ, avec contrôle permanent du poids des cylindres.

SICLI

Fabrique et direction
Route des Acacias 76 Tel.(022) 421818 Genève
Verkaufsbüro für die deutsche Schweiz:
Klosbachstrasse 41, Tel (051) 47 22 20 Zürich 7



RATIONELLES EINZIEHEN VON LEITUNGSDRÄHTEN

BEI DER
ELEKTROINSTALLATION

PERLES

Zieht blitzschnell
Leitungsdrähte ein
Kennt keine Hindernisse
Schafft saubere Rohrnetze
Ist einfach und zuverlässig
in der Handhabung



PERLES ELEKTROWERKZEUGE & MOTOREN AG.
PIETERLEN / BIEL

EWZ

Wir suchen einen jüngeren

287

Elektrotechniker

für unsere Abteilung Netzbetrieb. OFA 11.314.15 Z

Wir wünschen: Diplom eines schweizerischen Technikums, praktische Tätigkeit auf Büro und Bauplatz, gute Gesundheit.

Wir bieten: Interessantes Arbeitsgebiet: Bau und Betrieb von Transformatoren- und Schaltstationen, Kabel- und Freileitungen.

Fortschrittliche Anstellungsbedingungen, Pensionsversicherung, angenehmes Arbeitsklima. Jeder zweite Samstag frei.

Handschriftliche Bewerbungen von Schweizer Bürgern sind mit Beilage von Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Photo erbeten an das

Elektrizitätswerk der Stadt Zürich, Postfach Zürich 23.



Wir suchen einen

288

Zeichner

Das Arbeitsgebiet umfasst die zeichnerische und konstruktive Bearbeitung von Fernwirk-, Niederspannungs- und Hochspannungsanlagen.

Bewerber, mit einer abgeschlossenen Berufslehre als Elektro- oder Maschinentechniker, die sich für dieses Arbeitsgebiet interessieren, senden ihre Offerte mit allen nötigen Unterlagen an das OFA 09.314.02 Sch

Elektrizitätswerk des Kantons Schaffhausen,
Rheinstrasse 37.

Zu verkaufen

279

1 Drehstrom-Oel-Transformator

für Freiluftaufstellung Fabrikat Sécheron

Leistung 3200 kVA
14 600—14 100—13 600—13 100 Volt

13 600—6800—3400
126,5—131—136—141 Ampères

136—272—544

Kurzschlußspannung 5,4 %.

Der Transformator befindet sich in gutem Zustand und war nur kurze Zeit im Betrieb.

ELEKTRA BASELLAND, LIESTAL.

Telephon (061) 84 18 81.

Wegen Beendigung des Spannungsumbaus zu verkaufen:

276

3-Phasen Reguliertransformator

16/8 kV, 6000 kVA

Fabrikat: Häfeli, Basel

Baujahr 1951

Anfragen bitte an

**Direktion Städtische Werke,
Zofingen AG**, Telephon (062) 8 18 52.



sucht für ihre **Kondensatorenabteilung** mit Lizenznehmern im In- und Ausland einen

dipl. Elektroingenieur

möglichst mit einigen Jahren Industriepraxis, für Entwicklungs- und Forschungsarbeiten auf dem Gebiete der Starkstrom-Kondensatoren, sowie, nach Einarbeitung, für die technische Bearbeitung von Projekten und die technische Betreuung der Lizenznehmer.

Englische Sprachkenntnisse erwünscht.

dipl. Elektrotechniker

als Stellvertreter des Konstruktionschefs. Mehrjährige Konstruktionserfahrung, möglichst auf dem Gebiete der elektrischen Apparate, ist für diesen Posten notwendig.

285

Interessenten bitten wir, ihre Offerten einzureichen — unter **Kennziffer 313** — oder telephonisch mit unserer Personalabteilung eine Besprechung zu vereinbaren (051-52 52 00).

MICAFIL AG, ZÜRICH 9/48



Für die Entwicklung neuer Anwendungsgebiete von Aluminium in der Elektrotechnik suchen wir

dipl. Elektrotechniker

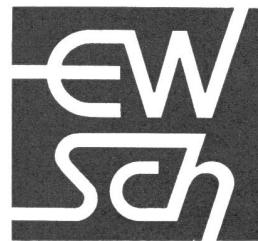
mit guten Allgemeinwissen. Wir legen Wert auf einige Jahre praktische Erfahrung und auf Eignung für direkten Kontakt mit in- und ausländischer Kundenschaft. Fremdsprachenkenntnisse sind erwünscht.

Der Kandidat wird im Werk und Forschungsinstitut in sein Arbeitsgebiet eingeführt und nachher sukzessive mit selbstständigen Aufgaben betraut.

Wir bitten um Zustellung der Angebote mit Lebenslauf, Zeugniskopien, Photo, Saläransprüchen und mit Angaben von Referenzen an

286

ALUMINIUM-INDUSTRIE-AKTIEN-GESELLSCHAFT,
Verkaufsabteilung, Postfach Zürich 9/48.



Wir suchen: als Mitarbeiter in kleinem aufgeschlossenem Team einen jüngeren

284

Elektrotechniker

als techn. Sachbearbeiter für vielseitige und interessante Projektierungs- und Bauführungsarbeiten im Zusammenhang mit dem Bau des neuen Kraftwerkes Schaffhausen (elektro-mech. Teil).

Wir verlangen: abgeschlossene Berufslehre, Diplom eines schweiz. Technikums, sowie einige Jahre Praxis. Wir bieten: Salär im Rahmen der Besoldungsverordnung, 5-Tage-Woche und Pensionsberechtigung.

Offerten mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Photo sind zu richten an die
OFA 09.314.01 Sch
DIREKTION DES ELEKTRIZITÄTSWERKES DER STADT SCHAFFHAUSEN.

Wir suchen

dipl. Elektrotechniker

als selbstständigen Sachbearbeiter in unserer Verkaufsabteilung (Inland und Export) für Rundsteuerungsanlagen. Initiativem Bewerber bieten wir ein technisch sehr interessantes und vielseitiges Tätigkeitsgebiet sowie nach gründlicher Einarbeitung eine entwicklungsfähige Position mit Reisetätigkeit im In- und Ausland.

Erforderlich: Beherrschung einer Fremdsprache; Französisch oder Englisch.

Bewerber werden gebeten, ihre Offerten mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Photo zu richten an die Personalabteilung der

LANDIS & GYR AG, ZUG.

283



Fernwirkanlagen

Wir suchen für den Ausbau und die Betreuung unserer Fernwirkanlagen

Elektrotechniker

Fernmeldetechniker

mit Ausbildung und Praxis auf dem Gebiet der Schwachstromtechnik.

Die vielseitige und interessante Beschäftigung erfordert neben guten Fachkenntnissen auch Geschick für die Lösung von Schaltungsproblemen und die Fähigkeit, selbstständig zu disponieren.

Anmeldungen mit Angaben über bisherige Tätigkeit und Lohnansprüche sowie Zeugnisabschriften und Photo sind zu richten an:

BERNISCHE KRAFTWERKE AG, Prüfamt NIDAU BE.

ELECTRO-TABLEAUX AG.BIEL

Wir suchen

P 25121 U

Elektroingenieur

oder

Elektrotechniker

für die Bearbeitung von Projekten für Kommandoanlagen, Industriesteuerungen und -Verteilungen sowie ganzen Hoch- und Niederspannungsstationen. Herren mit Erfahrung auf diesen Gebieten, in Vorkalkulation und techn. Berechnung wird aussichtsreiche Position geboten.

278

Offerten mit Angaben über bisherige Tätigkeit, Eintrittstermine und Saläransprüche an die Direktion der

ELECTRO-TABLEAUX AG.BIEL

In der ganzen Schweiz bekannte, stadtbernerische Spezialfirma für elektrische Messgeräte sucht zu baldmöglichstem Eintritt jüngeren Elektrotechniker oder Berufsmann mit gründlichen Kenntnissen der Messtechnik als

Messgeräte-Vertreter

Offerten mit Bild und Referenzangaben erbeten unter Chiffre B 266 Z an die Administration des Bulletin SEV, Postfach 229, Zürich 1.

ELEKTRO-WATT

sucht

275

Elektro-Ingenieure

Richtung Starkstrom, mit zusätzlichen Kenntnissen von HF-Anlagen

Elektro-Ingenieure oder -Techniker

Richtung Starkstrom

für interessante Entwicklungs- und Projektierungsarbeiten auf den Gebieten des Kraftwerkbaues, der elektrischen Ausrüstung von Strassen- und Bahntunnels sowie der Erstellung von Schaltanlagen und Hochspannungsleitungen.

Anforderungen: Abgeschlossene Hochschul- bzw. Technikumsausbildung, wenn möglich einige Jahre Erfahrung, Fremdsprachenkenntnisse nicht Bedingung, aber erwünscht (v. a. Englisch).

Wir bieten:

- Interessante Tätigkeit, bei guter Bezahlung
- 5-Tagewoche mit durchgehender Arbeitszeit
- Pensionskasse, Unfallversicherung und weitere Sozialeinrichtungen.

Offerten

erbitten wir unter Angabe der entsprechenden Kennziffer und unter Beilage von Photo und Zeugnissen an die untenstehende Adresse. Auf Wunsch übermachen wir zur Erleichterung der Bewerbung ein Anmeldeformular.

ELEKTRO-WATT

Elektrische und Industrielle Unternehmungen A.-G.
Personalbüro
Postfach Zürich 22
Telephon (051) 23 76 40.

Möchten Sie als

P 204 Sn

Betriebs-Assistent

in unserer Firma tätig sein?

277

Das Arbeitsgebiet umfasst die Fabrikation von Apparaten der Nachrichtenübermittlung, spez. auf dem Gebiete der Hochfrequenz, unter Anwendung modernster Leiterplattentechnik.

Für diese verantwortungsvolle Tätigkeit verlangen wir neben abgeschlossener Technikumsbildung als Elektrotechniker einen einwandfreien Charakter, Eignung für Verkehr mit der Belegschaft und Organisationstalent.

Interessenten, die in einem sozial aufgeschlossenen Betrieb, mit gutem Arbeitsklima eine gehobene Stellung suchen, sind gebeten, ihre handgeschriebenen Bewerbungen mit Angaben über bisherige Tätigkeit, Photo, Zeugnisabschrift, Gehaltsansprüchen und Eintrittsdatum zu richten an

AUTOPHON

Solothurn, Telephon (065) 2 61 21.

GEMEINDEWERKE MEILEN

Als Stellvertreter des Betriebsleiters suchen wir auf 1. Februar 1963 oder früher einen

281

dipl. Elektrotechniker

Arbeitsgebiet: Projektierung und Bauleitung für den Ausbau der elektr. Verteilanlagen und der Wasserversorgung. Bewerber mit einigen Jahren Praxis auf diesem Gebiet werden bevorzugt.

Wir bieten: Gute Salarierung im Rahmen der Bezahlungsverordnung der Gemeinde Meilen unter Berücksichtigung der bisherigen Tätigkeit und Alter. Gutes Arbeitsklima, Pensionskasse, jeden 2. Samstag frei. Bei Eignung ist es möglich, in einigen Jahren in die Funktion des abtretenden Betriebsleiters eingesetzt zu werden.

Interessenten sind gebeten, ihre Anmeldung mit den üblichen Beilagen unter Angabe des Gehaltsanspruches bis spätestens 31. Oktober 1962 an den Präsidenten der Verwaltungskommission, O. Camenzind, Gemeinderat, Feldmeilen, zu richten.

Im Auftrage eines bedeutenden Unternehmens des Elektro-Apparatebaus (Nähe Bern) suchen wir einen Hochschul-Ingenieur (Fachrichtung Elektrotechnik) oder eine auf analoger Bildungsstufe stehende Persönlichkeit als

Technischer Leiter

In Nachfolge des altershalber zurücktretenden Chefs wird der neuen Kraft unterstellt:

- Entwicklung, Konstruktion, Zeichnungsbüro
- Labor (elektro und chemisch)
- Versuchsabteilung
- Produktenkontrolle
- Die Führung eines Stabes von ca. 60 bis 70 Personen

Man erwartet eine Persönlichkeit, die fähig ist, das kompetenzenreiche technische Ressort souverän zu meistern und seine Mitarbeiter zu weiteren Leistungen und Erfolgen anzuregen, die im Rahmen der kommenden Weiterentwicklung liegen.

262

Fachkenntnisse im elektromechanischen Apparate-, Gerät- und Instrumentenbau, in Konstruktion und Fertigung, in Massen- oder Serienfabrikation würden natürlich besonders geschätzt, schon im Hinblick auf eine organisch verlaufende Einarbeit und Auseinandersetzung mit der modernen Entwicklung der Methoden. Die Stellung mit ihren bedeutenden Chancen an Entfaltungsmöglichkeiten kann hohe Ansprüche befriedigen.

P 423 Y

Sprachkenntnisse werden verlangt in Deutsch und Französisch. Idealalter zwischen 35 und 45. Salarierung, Pensionskasse und Arbeitsklima usw. entsprechend fortschrittlichen Prinzipien einer altangesehenen Fachfirma.

Senden Sie bitte Ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Handschriftprobe und Foto an:

Institut für Arbeits- und Betriebspychologie Bern,
Laupenstrasse 5, Telephon (031) 2 09 59,
Dipl. Ing. R. Wildbolz, Dr. iur. E. Fröhlich.

Unser Institut behandelt Ihre Bewerbungsunterlagen und Orientierungen absolut diskret und nimmt irgendwelche Kontakte mit seinem Auftraggeber oder Dritten nur mit Ihrer ausdrücklichen Einwilligung auf.

STS

SCHWEIZER. TECHNISCHE STELLENVERMITTLUNG Lutherstrasse 14, Zürich 4
 SERVICE TECHNIQUE SUISSE DE PLACEMENT Telefon (051) 23 54 26
 SERVIZIO TECNICO SVIZZERO COLLOCAMENTO Teleg.: STSingenieur Zürich

Liste offener Stellen. Beachten: Sprechstunden der STS für Stellensuchende nur nachmittags. Anmeldebogen bei der STS.

- 233 Dipl. Techniker evtl. Mechaniker mit Meisterdiplom, möglichst mit Fahrdienstpraxis, als Werkstättechef für den Unterhalt des Rollmaterials und der Werkstätteinrichtungen. Eintritt nach Vereinbarung. Dauerstellung mit Avanciermöglichkeit zum Depotchef. Privatbahn mit Adhäsions- und Zahnradbetrieb. Kanton Wallis.
- 253 Junger dipl. Elektrotechniker, Fachrichtung Schwachstromtechnik, für experimentelle und etwas konstruktive Tätigkeit in einem Forschungslaboratorium. Eintritt nach Vereinbarung. Dauerstelle bei Eignung. Nordwestschweiz.

Abgemeldete Stellen: 1960: 263; 1961: 233; 1962: 153.

MAGGIA KRAFTWERKE A.-G., Locarno. 280

Wir suchen einen P 20677/0

jungen Maschinentechniker

mit Diplom, mit etwelcher Erfahrung in Hydraulischen Anlagen bevorzugt, für Projektierung und Überwachung der Montagearbeiten in hydraulischen Zentralen;

mehrere Maschinenzeichner

womöglich mit etwas Praxis in der Projektierung von hydro-elektrischen Anlagen. Gute Kenntnisse der italienischen Sprache erforderlich. Offerten mit Angabe des Lohnanspruches, Lebenslauf, Ausweise über die bisherige Tätigkeit sind zu richten an die Direktion der **Maggia Kraftwerke A.-G., Locarno.**



Unsere Flotte ist heute mit den modernsten und schnellsten Strahlflugzeugen versehen. Wir suchen für die Wartung und Überholung der Bordinstrumente und Navigationsgeräte

Elektromechaniker Elektronikgerätemechaniker Radiomechaniker HF-Fachkräfte Instrumentemechaniker

Das anfallende Arbeitsgebiet ist interessant und abwechslungsreich. Ihre Leistung und Ihre Einsatzfreude finden Anerkennung durch eine zeitgemässen Entlohnung. P 164 Z

Verlangen Sie bitte telefonisch oder mit Postkarte ein Anmeldeformular. 274

Swissair, Abteilung TE, Postfach 929, Zürich 1
 Telefon (051) 84 21 21, intern 3273.

Infolge Pensionierung des bisherigen Stelleninhabers suchen wir auf Anfang 1963 für unsere Verkaufsabteilung

273

Reiseingenieur (Elektrotechniker)

welcher in enger Zusammenarbeit mit der Konstruktionsabteilung Kundenwünsche bearbeitet, Offerten und Bestellungen bis zur Konstruktionsreife behandelt und im Kontakt mit der deutsch- und französischsprachigen Kundschaft eine enge Verbindung zum Unternehmen herstellt.

Wir gewähren selbständige Zeitgestaltung im Rahmen dieser Aufgabe durch Reisetätigkeit unterbrochen durch Arbeitstage innerhalb des Betriebes.

Wir bieten gut bezahlte, selbständige Dauerstelle mit Pensionsberechtigung, 5-Tagewoche und angenehme Arbeitsbedingungen.

Offerten mit Lebenslauf, Angabe der bisherigen Tätigkeit und Gehaltsanspruch sind erbeten an

Rauscher & Stoecklin AG Sissach Fabrik elektrischer Apparate und Transformatoren



Für eine unserer Entwicklungsabteilungen suchen wir einen

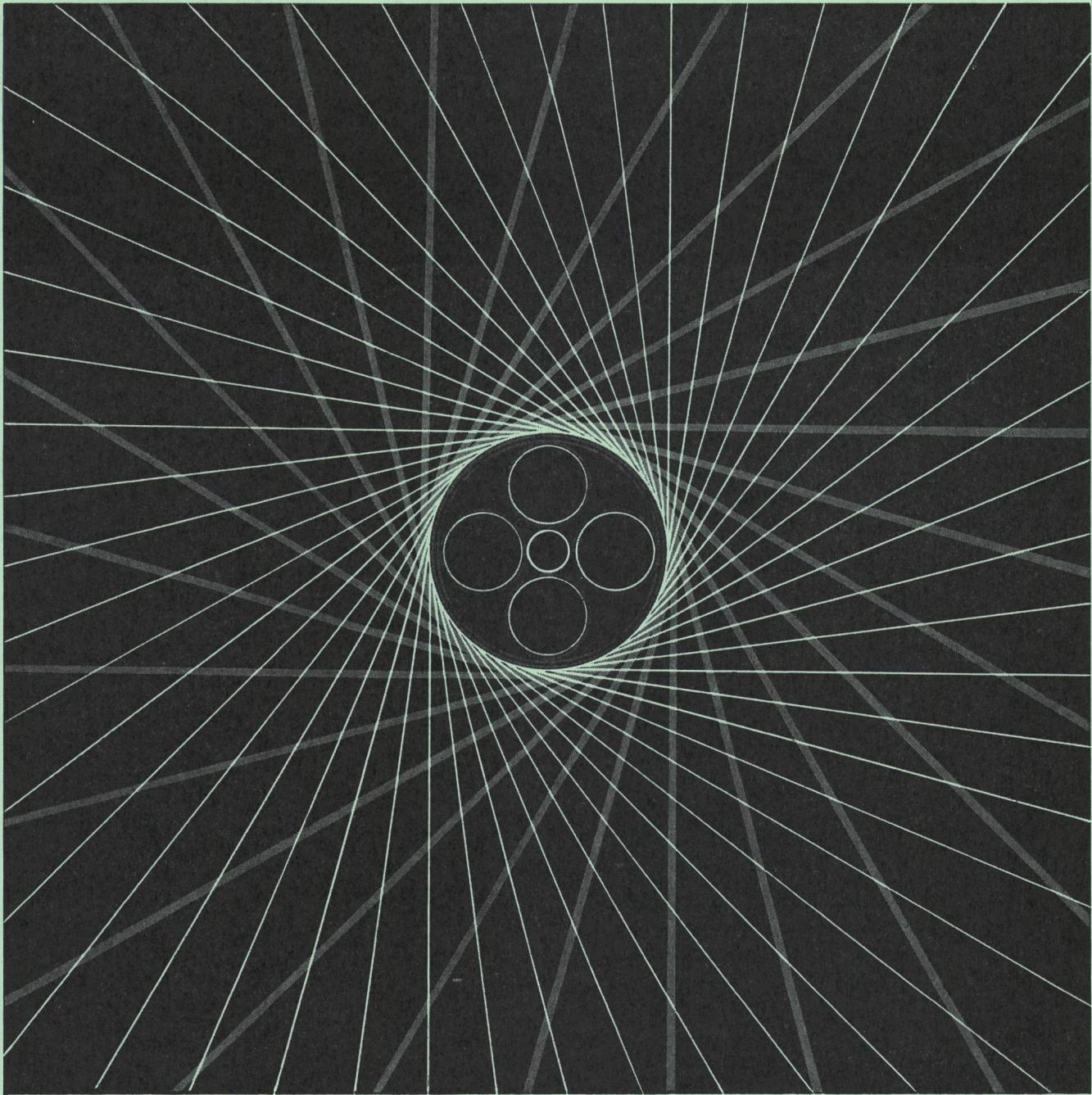
268

dipl. Elektrotechniker

Richtung NF mit speziellem Interesse für Elektronik. Es handelt sich um interessante und selbständige Entwicklungsarbeiten. Fähigem Bewerber bieten sich zukunftsreiche Möglichkeiten.

Offerten mit den üblichen Unterlagen sind erbeten an die

ZELLWEGER AG,
Apparate- und Maschinenfabriken Uster,
Uster ZH.



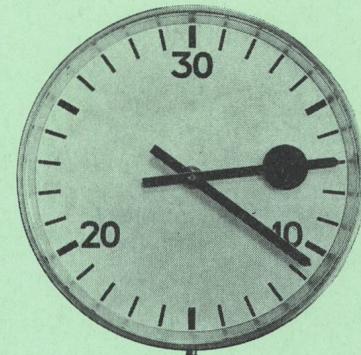
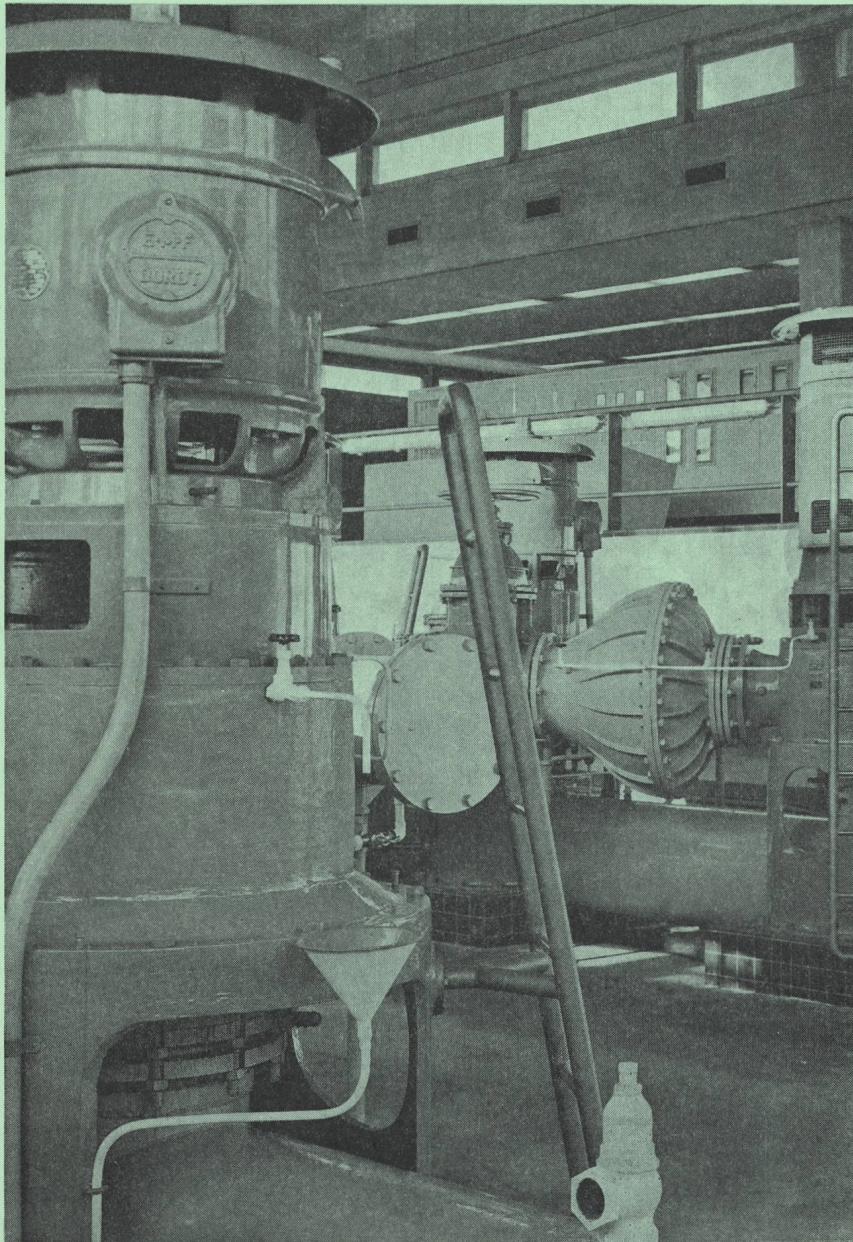
CRÉATION R. BOURQUIN BIENNE

PAPIERBLEIKABEL

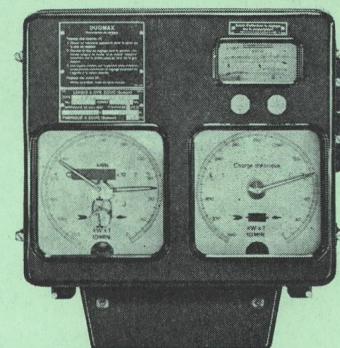
THERMOPLASTKABEL

CORTAILLOD

DUOMAX MIT GROSS ANZEIGE



Wo die Umstände eine Grossanzeige von Ist- und Sollast erfordern, können beide Werte vom Sollastkontrollzähler DUOMAX auf ein Grossanzeigegerät gegeben werden. Dieses wird an dem für die Überwachung am besten geeigneten Orte, in beliebiger Entfernung vom DUOMAX aufgestellt. Soll- und Istlast, sowie deren Differenz, lassen sich von einer einzigen Skala ablesen, wobei – was für die Überwachung des Belastungsverlaufes besonders vorteilhaft ist – die Stellung des Sollastzeigers gleichzeitig den bereits erreichten Zeitpunkt der Registrierperiode angibt.



LANDIS & GYR
AG. ZUG